

CONDITIONS D'UTILISATION

Dernière mise à jour : Juin 2018

1. Champ d'application

Ces conditions générales (ci-après les « **Conditions** ») constituent une entente légale entre vous (« **vous** » ou l'« **Utilisateur** ») et 9264-5381 Québec inc., faisant également affaires sous le nom eValorix (« **eValorix** » ou « **nous** ») et encadrent l'utilisation de la plateforme « **COMPAS** », comprenant un site web et une application mobile (le « **Service** »).

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES CONDITIONS AVANT D'UTILISER LE SERVICE.

2. Acceptation des Conditions

En acceptant les Conditions, vous acceptez d'être lié, sans réserve ni restriction, par les modalités et stipulations des Conditions. L'accès et l'utilisation du Service sont subordonnés au respect intégral et sans réserve de ces Conditions.

Si vous ne souhaitez pas être lié par ces Conditions ou si vous ne les acceptez pas intégralement, vous devez vous abstenir d'accéder au Service ou de l'utiliser.

Sous réserve des termes des présentes Conditions, eValorix vous accorde pendant la durée de l'entente documentée par ces Conditions :

- un droit d'accéder aux composantes web du Service et d'en utiliser les fonctionnalités; et
- une licence non transférable, non exclusive, pour (a) utiliser pour votre usage personnel, et (b) copier, aux fins de téléchargement, d'installation et d'exécution, le nombre de copies pour lesquelles vous êtes autorisé par le site de téléchargement de l'application, sur un appareil mobile que vous possédez ou contrôlez pour votre usage personnel de s'en servir pour accéder à et utiliser le Service; et

3. Droits d'auteur

À l'exclusion des images, photos, fichiers musicaux ou vidéos diffusés à l'aide de l'application mobile associée au Service (le « **Contenu audio-visuel** »), lesquels demeurent la propriété de leurs ayants-droit respectifs, le Service et ses composantes sont utilisés par eValorix sous licence de tiers et peuvent être protégés par les lois en matière de propriété intellectuelle, dont la *Loi sur le droit d'auteur* (L.R.C. (1985), ch. C-42).

Outre les droits d'utilisation qui vous sont consentis aux termes des présentes Conditions, eValorix réserve, en son nom propre ou en celui de ses concédants de licence, tous ses droits à l'égard du Service. En conséquence, il vous est interdit de copier, reproduire, modifier, reformuler, rééditer et, plus généralement, d'utiliser les éléments composant le Service, tant de façon partielle que totale, sans avoir au préalable obtenu l'autorisation écrite d'eValorix.

4. Vos obligations

En utilisant le Service, sans limiter la portée de ce qui est autrement prévu aux Conditions, vous acceptez (i) de respecter toutes les lois qui vous sont applicables dans votre territoire de résidence, (ii) de nous communiquer des informations exactes et de les tenir à jour et (iii) d'utiliser le Service d'une façon raisonnable et responsable.

Par ailleurs, vous vous engagez à ne pas :

- a) utiliser le Service à des fins illégales ou illicites;
- b) violer les droits de propriété intellectuelle d'eValorix ou d'autrui, incluant son concédant de licence, notamment les brevets, les marques de commerce, les secrets commerciaux, les licences, les droits d'auteur ou d'autres droits de propriété;
- c) surveiller la disponibilité, la performance ou la fonctionnalité du Service à des fins concurrentielles;
- d) utiliser des logiciels, appareils, robots de codage manuels ou automates ou d'autres moyens pour accéder, décomposer, analyser ou indexer les fonctionnalités du Service ou tout service, donnée ou information connexe;
- e) transmettre du code de nature destructive susceptible d'endommager, d'intercepter subrepticement ou d'exproprier un système, des données ou des renseignements personnels ou encore d'interférer de façon préjudiciable avec ceux-ci;
- f) contourner toute fonctionnalité de sécurité du Service;
- g) utiliser le Service pour un usage auquel il n'est pas destiné, notamment pour des fins commerciales.

5. Liens aux sites ou ressources de tiers

Vous pourriez trouver sur le Service des hyperliens menant à des sites web ou autres ressources qui ne sont pas sous le contrôle ou la responsabilité d'eValorix. eValorix ne dispose d'aucun moyen pour contrôler ces sites web et ne répond pas de la disponibilité, de la fiabilité ou de la légalité de tels sites web ni ne les garantit. eValorix ne cautionne ni n'approuve les contenus auxquels ces sites web donnent accès et exclut toute responsabilité et garantie en ce qui les concerne. L'Utilisateur qui accède aux sites Web tiers le fait entièrement à ses risques.

6. Soumission d'idées

Vous reconnaissez que vos commentaires, suggestions, idées ou propositions relatifs au Service, à ses fonctionnalités ou aux activités commerciales dans lesquelles est engagée eValorix, que vous soumettez à eValorix (les « **Suggestions** »), ne sont pas confidentiels et peuvent être divulgués, utilisés, adaptés ou appliqués par eValorix sans aucune obligation de rémunération ni toute autre forme de rétribution.

7. Exonération de garanties

LE SERVICE SONT FOURNIS TELS QUELS. LORSQUE VOUS UTILISEZ LE SERVICE, VOUS RECONNAISSEZ ET CONVENEZ QUE VOUS LE FAITES ENTIÈREMENT À VOS PROPRES RISQUES ET PÉRILS. LE SERVICE PEUT ÊTRE ABANDONNÉ OU SON ACCÈS PEUT ÊTRE INTERROMPU À TOUT MOMENT PAR EVALORIX OU AUTREMENT. EVALORIX NE FORMULE AUCUNE DÉCLARATION NI GARANTIE QUANT AU SERVICES OU FONCTIONNALITÉS OFFERTES SUR LE SERVICE, Y COMPRIS, NOTAMMENT :

- A) QUANT À L'EXACTITUDE, L'EFFICACITÉ, À LA DISPONIBILITÉ, À L'EXHAUSTIVITÉ, À LA FIABILITÉ, À L'OPPORTUNITÉ DU SERVICE;
- B) QUANT AU FONCTIONNEMENT OU À L'ACCESSIBILITÉ DU SERVICE SANS INTERRUPTION NI ERREUR;
- C) QUANT À LA CORRECTION DES DÉFAUTS OU DES ERREURS DANS LE SERVICE;
- D) QUANT À L'ABSENCE DE VIRUS OU D'ÉLÉMENTS DOMMAGEABLES DANS LE SERVICE;
- E) QUANT À LA TRANSMISSION SÉCURITAIRE OU SANS INTERCEPTION DES COMMUNICATIONS PAR L'INTERMÉDIAIRE DU SERVICE.

8. Limitation de responsabilité

DANS LA PLEINE MESURE PERMISE PAR LES LOIS APPLICABLES, EVALORIX, SON CONCÉDANT DE LICENCE, L'INSTITUT UNIVERSITAIRE DE GÉRIATRIE DE MONTRÉAL (« IUGM ») ET LEURS DIRIGEANTS, ADMINISTRATEURS, AGENTS, REPRÉSENTANTS, EMPLOYÉS, CHERCHEURS, ÉTUDIANTS, MANDATAIRES, PARTENAIRES COMMERCIAUX ET LEURS SUCCESSIONS ET AYANTS CAUSE RESPECTIFS, NE SAURAIENT EN AUCUN CAS ÊTRE TENUS RESPONSABLES DE QUELQUE DOMMAGE INDIRECT, DE SOURCE CONTRACTUELLE OU EXTRA CONTRACTUELLE (Y COMPRIS LA NÉGLIGENCE) OU AUTREMENT, MÊME SI L'IUGM CONNAISSAIT OU AURAIT DÛ CONNAÎTRE LA POSSIBILITÉ DE TELS DOMMAGES OU PERTES. PAR AILLEURS, EVALORIX N'A AUCUNE OBLIGATION DE CONSERVER OU DE STOCKER LES DONNÉES QUE VOUS AMASSEZ PAR VOTRE UTILISATION DU SERVICE ET NE SAURAIT ÊTRE TENUE RESPONSABLE DE QUELQUE PERTE OU DOMMAGE RÉSULTANT D'UNE PERTE DE CES DONNÉES.

SI VOUS DÉCIDEZ D'UTILISER LE SERVICE, VOUS LE FAITES ENTIÈREMENT À VOS PROPRES RISQUES.

IL SE PEUT QUE LE PRÉSENT ARTICLE NE VOUS SOIT PAS APPLICABLE, EN TOUT OU EN PARTIE EN RAISON D'UNE LOI RÉGISSANT LES DROITS DES CONSOMMATEURS OU D'UNE AUTRE LOI D'ORDRE PUBLIC QUI POURRAIT ÊTRE APPLICABLE À VOTRE SITUATION.

9. Indemnisation

eValorix n'est pas responsable des actions que vous posez ou que vous vous absteniez de poser en lien avec le Service (vos « Actes »).

Vous acceptez que vos Actes soient sous votre seule et unique responsabilité et reconnaissez les avoir effectués en connaissance de cause. eValorix ne pourrait être considérée comme responsable de toute transgression aux Conditions que vous avez ou pourriez avoir commise.

En conséquence, vous acceptez d'indemniser et de dégager de toute responsabilité eValorix, son concédant de licence, l'IUGM, leurs filiales et sociétés affiliées, administrateurs, dirigeants, agents, représentants, employés, chercheurs, étudiants, partenaires commerciaux, mandataires et leurs successeurs et ayants cause respectifs à l'égard des pertes, obligations, réclamations, demandes, dommages, coûts et dépenses de toute nature que ce soit, y compris les honoraires d'avocat raisonnables, relativement à vos Actes ainsi qu'à toute violation des Conditions, de toute loi ou des droits d'un tiers.

10. Durée et résiliation

Les présentes Conditions entrent en vigueur à la date à laquelle vous les acceptez (telle que décrit dans le préambule). Nonobstant ce qui précède, si vous avez utilisé le Service avant la date à laquelle vous avez accepté ces Conditions (tel que décrit dans le préambule), vous reconnaissez et acceptez par les présentes que ces Conditions sont entrées en vigueur à la date à laquelle vous avez utilisé pour la première fois le Service (qui est la plus ancienne et qui peut être antérieure à la date de version des Conditions) et resteront en vigueur tant que vous utiliserez le Service, à moins qu'il n'y soit mis fin plus tôt conformément aux Conditions .

Nous pouvons (a) suspendre vos droits d'utilisation du Service ou (b) résilier les Conditions, à tout moment, pour quelque raison que ce soit, à notre seule discrétion, avec ou sans préavis, y compris si nous croyons de bonne foi que vous avez manqué à vos obligations aux termes des Conditions. Sans limiter ce qui précède, eValorix se réserve le droit de résilier le droit d'utilisation consenti à tout utilisateur qui enfreint les droits d'auteur d'un tiers sur notification à eValorix par le titulaire des droits d'auteur ou son représentant légal.

De votre côté, vous pouvez mettre fin à l'entente qui vous lie à eValorix en fermant votre compte sur le Service et en cessant d'utiliser l'application mobile et les composantes web du Service.

11. Mineurs de moins de 16 ans

Si vous êtes âgé de moins de 16 ans, vous ne pouvez pas utiliser le Service.

12. Juridiction et lois applicables

Les Conditions sont régies et interprétées par les lois du Québec et du Canada qui y sont applicables, sans égard au principe de conflit de lois.

Ce paragraphe ne s'applique pas aux consommateurs de la province de Québec (Canada), auxquels s'applique plutôt la *Loi sur la protection du consommateur* (Québec) (chapitre P-40.1). Vous acceptez et reconnaissez irrévocablement la compétence exclusive des tribunaux de juridiction fédérale et provinciale, siégeant dans et pour le district judiciaire de Montréal relativement à tout litige à naître découlant des Conditions ou y étant lié, vous y élevez domicile et renoncez à toute objection fondée sur l'absence de compétence territoriale ou à toute demande fondée sur la notion de forum *non conveniens*.

13. Divisibilité

Chacune des dispositions des Conditions est individuelle et distincte et, si l'une ou l'autre des Conditions était jugée invalide, illégale ou inapplicable, l'ensemble des autres dispositions des Conditions conserveraient pleine vigueur et plein effet.

14. Renonciation

Le fait que eValorix n'insiste pas sur la pleine exécution d'une obligation prévue par ces Conditions ou n'exerce pas un droit qui lui est conféré ne sera pas considéré comme une renonciation à l'exécution de cette obligation ou à ce droit. Toute renonciation par eValorix à un droit qui lui est conféré aux termes de ces Conditions ne vaudra que si elle est établie par un écrit signé et ne vaudra qu'à l'égard du droit et des circonstances expressément visés par cette renonciation.

15. Modification

Le Service est un environnement dynamique sujet à changements. Lorsque eValorix, à sa seule discrétion, apportera des changements à ces Conditions, nous modifierons la date de la « Dernière mise à jour » telle que retrouvée ci-dessus. Bien qu'il ne soit pas de notre intention de modifier fréquemment ou substantiellement ces Conditions, il pourrait arriver que nous le fassions pour mieux vous servir à l'avenir ou pour tenir compte de l'évolution de notre offre de services, de la technologie ou de la loi. Nous vous invitons à en revoir le contenu régulièrement afin d'être avertis de tout changement à ces Conditions. Si les changements s'avèrent substantiels, nous vous enverrons une notification via le Service ou par tout autre moyen afin que vous puissiez prendre connaissance des modifications avant de poursuivre votre utilisation du Service. Pour continuer à utiliser le Service, vous devrez accepter les Conditions mises à jour, sans quoi le Service ne vous sera plus disponible.

16. Communications et Service à la clientèle

Les avis qu'il est exigé ou permis de donner en vertu des Conditions doivent être faits par écrit et seront considérés comme ayant été valablement donnés s'ils sont envoyés par courriel ou par courrier recommandé aux adresses suivantes :

- a) si le destinataire est eValorix : 3, Place Ville Marie, Bureau 12350, Niveau L, Suite 1-180, Montréal (Québec) H3B 0E7; courriel : info@evalorix.com.
- b) si le destinataire est l'Utilisateur : à l'adresse courriel fournie à eValorix. Toute communication à l'Utilisateur pourra également être envoyée par courrier, lorsque disponible.

Les avis et les communications seront réputés avoir été donnés et reçus le jour de leur remise ou de leur envoi effectif (ou, si ce jour ne tombe pas un jour ouvrable, le jour ouvrable suivant), à moins d'avoir été remis ou reçus après 16 h 30, auquel cas ils seront réputés avoir été donnés et reçus le jour ouvrable suivant.

17. Survie

Les articles 6 (Soumission d'idées), 7 (Exonération de garanties), 8 (Limitation de responsabilité), 9 (Indemnisation), 12 (Juridiction et lois applicables), 13 (Divisibilité), 14 (Renonciation) et 17 (Survie) continueront de produire leurs effets à la résiliation ou à l'expiration de ces Conditions.

Pour toute question ou commentaire concernant ces Conditions, n'hésitez pas à communiquer avec notre service à la clientèle:

Courriel : info@evalorix.com